

GPSR Label for : Complete set - bowling system, beer bowl, beer case, continuous cooler PYGMY 25 LE 1-conduct dry cooler, 30 litres/h, incl. bowling column, Green Line

Product Name: Complete set - bowling system, beer bowl, beer case, continuous cooler PYGMY 25 LE 1-conduct dry cooler, 30 litres/h, incl.
Product ID: 4747
Variation Number: NEW-3579
Manufacturer/Distributor: ich-zapfe
Country of Origin: Germany
Contact Person & Contact Information: Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

(EN) Product Specifications:
Size: 30 litres/h
Material: Cooling system, stainless steel
Intended Use: Pins of beer in restaurants or at events
Safety Information & Warnings: Before use, ensure that all connections are sealed. Use only for the intended use. Do not use near open flames.
Storage Instructions: Store in a dry, cool place. Protect from direct sunlight and wetness.
Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.

(DE) Produktspezifikationen:
Größe: 30 Liter/h
Material: Kühlsystem, Edelstahl
Vorgesehene Verwendung: Zapfen von Bier in Gastronomiebetrieben oder bei Veranstaltungen
Sicherheitsinformationen & Warnhinweise: Vor der Benutzung sicherstellen, dass alle Verbindungen dicht sind. Nur für den vorgesehenen Gebrauch nutzen. Nicht in der Nähe von offenen Flammen verwenden.
Lagerungshinweise: An einem trockenen, kühlen Ort lagern. Vor direkter Sonneneinstrahlung und Nässe schützen.
Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsicherheitsverordnung.

(FR) Spécifications du produit:
Taille: 30 litres/h
Matériau: Système de refroidissement en acier inoxydable
Utilisation prévue: Pins de bière dans les restaurants ou lors d'événements
Informations de sécurité et avertissements: Avant utilisation, assurez-vous que toutes les connexions sont scellées. Utiliser uniquement pour l'utilisation prévue. Ne pas utiliser près des flammes ouvertes.
Instructions de stockage: Conserver dans un endroit sec et frais. Protéger de la lumière directe et de l'humidité.
Conformité: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.

(ES) Especificaciones del producto:
Tamaño: 30 litros/h
Material: Sistema de refrigeración, acero inoxidable
Uso previsto: Pins de cerveza en restaurantes o en eventos
Información de seguridad y advertencias: Antes de usar, asegurarse de que todas las conexiones estén selladas. Use sólo para el uso previsto. No use llamas abiertas.
Instrucciones de almacenamiento: Almacene en un lugar seco y fresco. Proteja de la luz solar directa y la humedad.
Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.

(IT) Specifiche del prodotto:
Dimensione: 30 litri/h
Materiale: Sistema di raffreddamento, acciaio inossidabile
Uso previsto: Pini di birra nei ristoranti o agli eventi
Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Prima dell'uso, assicurarsi che tutte le connessioni siano sigillate. Usare solo per l'uso previsto. Non usare fiamme quasi aperte.
Istruzioni per la conservazione: Conservare in un posto asciutto e fresco. Proteggere dalla luce diretta e dall'umidità.
Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.

(PT) Especificações do produto:
Tamanho: 30 litros/h
Material: Sistema de refrigeração, aço inoxidável
Uso pretendido: Pins de cerveja em restaurantes ou em eventos
Informações de segurança e avisos: Antes de usar, certifique-se de que todas as conexões são seladas. Use apenas para o uso pretendido. Não use perto de chamas abertas.
Instruções de armazenamento: Armazene em um lugar seco e fresco. Proteger da luz solar direta e umidade.
Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.

(NL) Productspecificaties:
Maat: 30 liter/uur
Materiaal: Koelsysteem, roestvrij staal
Beoogd gebruik: Pins bier in restaurants of op evenementen
Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Zorg ervoor dat voor gebruik alle verbindingen verzegeld zijn. Uitsluitend voor het beoogde gebruik. Niet gebruiken bij open vlammen.
Opslaginstructies: Bewaren op een droge, koele plaats. Beschermen tegen direct zonlicht en natheid.
Naleving: Dit product voldoet aan de EU-voorschriften voor productveiligheid.

(FI) Tuotetiedot:
Koko: 30 litraa/h
Materiaali: Jäähdytysjärjestelmä, ruostumaton teräs
Tarkoitettu käyttö: Olutta ravintoloissa tai tapahtumissa
Turvallisuustiedot ja varoitukset: Ennen käyttöä varmistaa, että kaikki yhteydet on suljettu. Käytää vain suunniteltuun käyttöön. Älä käytä avoimien liekkien lähellä.
Säilytysohjeet: Säilytä kuivassa, viileässä paikassa. Suojaa suoralta auringonvalolta ja kosteudelta.
Yhteensopivuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuoteturvallisuusasetusta.

(SV) Produktspecificationer:
Storlek: 30 liter/h
Material: Kylsystem, rostfritt stål
Avsedd användning: Pins of öl i restauranger eller på evenemang
Säkerhetsinformation och varningar: Före användning, se till att alla anslutningar är förseglade. Använd endast för avsedd användning. Använd inte nära öppna flammor.
Förvaringsinstruktioner: Förvara i en torr, cool plats. Skydda från direkt solljus och väthet.
Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s produkt säkerhetsförordning.

(DA) Produktspecificationer:
Størrelse: 30 liter/h
Materiale: Kølingssystem, rustfrit stål
Påtenkt anvendelse: Pins af øl i restauranter eller ved arrangementer
Sikkerhedsinformation og advarsler: Før brug, sørg for at alle forbindelser er forseglet. Brug kun til den beregnede brug. Brug ikke nær åbne flammer.
Opbevaringsinstruktioner: Opbevar i et tørt og køligt sted. Beskyt fra direkte sollys og vådhed.
Overholdelse: Dette produkt overholder EU's produkt sikkerhedsforordning.

(NB) Produktspecificasjoner:
Størrelse: 30 liter/h
Materiale: Kjølesystem, rustfritt stål
Forventet bruk: Pins av øl i restauranter eller på arrangementer
Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Før bruk, sørg for at alle forbindelser er forseglet. Bruk kun til tiltenkt bruk. Ikke bruk nær åpen flamme.
Lagringinstruksjoner: Oppbevares på et tørt, kjølig sted. Beskytt mot direkte sollys og fuktighet.
Overensstemmelse: Dette produktet oppfyller EUs forskrift om produktsikkerhet.

(PL) Specyfikacje produktu:
Rozmiar: 30 litrów / h
Materiał: Układ chłodzenia, stal nierdzewna
Zamierzony użycie: Szczypce piwa w restauracjach lub na imprezach
Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Przed użyciem należy zapewnić szczelność wszystkich połączeń. Stosować wyłącznie do zamierzonego użycia. Nie używać w pobliżu otwartego płomienia.
Instrukcje przechowywania: Przechowywać w suchym, chłodnym miejscu. Chronić przed bezpośrednim światłem słonecznym i wilgocią.
Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.

(CS) Specifikace produktu:
Velikost: 30 litrů/h
Materiál: Chladicí systém, nerezová ocel
Předpokládané použití: Pivo v restauracích nebo na akcích
Bezpečnostní informace a varování: Před použitím ujistěte se, že jsou všechny spoje uzavřeny. Používejte pouze pro zamýšlené použití. Nepoužívejte v blízkosti otevřených plamenů.
Pokyny k uskladnění: Skladujte na suchém, chladném místě. Chráňte před přímým slunečním světlem a vlhkostí.
Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.

(SL) Specifikacije izdelka:
Velikost: 30 litrov/h
Material: Hladilni sistem, nerjaveče jeklo
Predvidena uporaba: Pivo v restavracijah ali na prireditvah
Varnostne informacije in opozorila: Pred uporabo se prepričajte, da so vse povezave zaprte. Uporabite samo za predvideno uporabo. Ne uporabljajte blizu odprtih plamenov.
Navodila za shranjevanje: Shranjujte na suhem, hladnem mestu. Zavarujte pred neposredno sončno svetlobo in mokroto.
Skladnost: Ta izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.

(SK) Špecifikácie produktu:
Veľkosť: 30 litrov / h
Materiál: Chladiaci systém, nehrdzavejúca oceľ
Určované použitie: Pivo piva v reštauráciách alebo na podujatiach
Bezpečnostné informácie a varovania: Pred použitím, uistite sa, že všetky pripojenia sú utiesnené. Používajte len pre určené použitie. Nepoužívajte v blízkosti otvorených plameňov.
Pokyny na skladovanie: Pokyny na skladovanie: Uchovávajte v suchom, chladnom mieste. Chránite pred priamym slnečným žiarením a vlhkosťou.
Súlad: Tento výrobok spĺňa nariadenie EÚ o bezpečnosti výrobkov.

(HU) Termékjellemzők:
Méret: 30 liter/h
Anyag: Hűtési rendszer, rozsdamentes acél
Tervezett felhasználás: Píns of őz értérmekeben vagy rendezvényeken
Biztonsági információk és figyelemztetések: Használat előtt biztosítsa, hogy minden kapcsolát lezáruljon. Használat csak a tervezett használatra. Ne használja a nyílt lángok közelében.
Tárolási utasítások: Üzlet egy száraz, hűvös helyen. Védje a közvetlen napfényt és a nedvességet.
Megfelelés: Ez a termék megfelel az EÚ termékbiztonsági rendeletének.

(EL) Προδιαγραφές προϊόντος:
Μέγεθος: 30 λίτρα/ώρα
Υλικό: Σύστημα ψύξης, από ανοξείδωτο χάλυβα
Σκοπούμενη χρήση: Καρφίτσες μπύρας σε εστιατόρια ή σε εκδηλώσεις
Πληροφορίες ασφαλείας & προειδοποιήσεις: Πριν από τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι όλες οι συνδέσεις είναι ασφαλισμένες. Να χρησιμοποιείται μόνο για την προβλεπόμενη χρήση. Μην χρησιμοποιείτε σχεδόν ανοιχτές φλόγες.
Οδηγίες αποθήκευσης: Φυλάσσετε σε ξηρό, άρρερό μέρος. Προστατέψτε από το άμεσο ηλιακό φως και την υγρασία.
Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφάλεια των προϊόντων.

(BG) Спецификации на продукта:
Размер: 30 литра/ч
Материал: Охладителна система, неръждаема стомана
Предназначена употреба: Пивно бира в ресторанти или на събития
Информация за безопасност и предупреждения: Преди употреба се увери, че всички връзки са запечатани. Да се използва само за предвидената употреба. Не използвайте близо до открити пламъци.
Инструкции за съхранение: Да се съхранява на сухо, хладно място. Да се пази от пряка слънчева светлина и влага.
Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.

(RO) Specificații produs:
Mărime: 30 litri/oră
Material: Sistem de răcire, oțel inoxidabil
Utilizare intenționată: Pinuri de bere în restaurante sau la evenimente
Informații de siguranță și avertismente: Înainte de utilizare, asigurați-vă că toate conexiunile sunt sigilate. A se utiliza numai pentru utilizarea prevăzută. A nu se utiliza lângă flăcările deschise.
Instrucțiuni de depozitare: A se păstra într-un loc uscat și răcoros. A se proteja de lumina directă a soarelui și umiditate.
Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.

(HR) Specifikacije proizvoda:
Veličina: 30 litara/h
Material: Hladni sustav, nehrđajući čelik
Predviđena uporaba: Točenje piva u ugostiteljskim objektima ili na događanjima
Sigurnosne informacije i upozorenja: Prije upotrebe osigurati da su svi spojevi hermetički zatvoreni. Koristiti samo za namijenjenu svrhu. Ne koristiti u blizini otvorenog plamena.
Upute za skladištenje: Čuvati na suhom, hladnom mjestu. Zaštititi od izravne sunčeve svjetlosti i vlage.
Sukladnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.

(LT) Produkto specifikacijos:
Dydis: 30 litrų per valandą
Medžiaga: Aušinimo sistema, nerūdijantis plienas
Numatytas naudojimas: Alaus košės restoranuose arba renginiuose
Saugumo informacija ir įspėjimai: III PRIEDAS Vartoti tik pagal paskirtį. Negalima naudoti šalia atviro liepsnos.
Laikymo instrukcijos: Laikyti sausoje, vėsioje vietoje. Saugoti nuo tiesioginių saulės spindulių ir drėgnumo.
Atitiktis: Šis produktas atitinka ES produktų saugos reglamentą.

(LV) Produkta specifikācijas:
Izmērs: 30 litri/h
Materiāls: Dzesēšanas sistēma, nerūsējošā tērauda
Paredzētā lietošana: Alus galds restorānos vai pasākumos
Drošības informācija un brīdinājumi: Pirms lietošanas pārbaudiet, ka visi savienojumi ir noslēgti. Lietot tikai paredzētajam lietošanas veidam. Nelietot atklātās liesmas tuvumā.
Glabāšanas norādījumi: Uzglabāt sausā, vēsā vietā. Sargāt no tiešas saules gaismas un mitruma.
Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības regulai.

(ET) Toote spetsifikatsioonid:
Suurus: 30 liitrit/h
Materjal: Külmutussüsteem, roostevabast terasest
Eesmärgipärane kasutus: Õlleviinast restoranides või üritustel
Ohutusteave ja hoiatused: Enne kasutamist veenduge, et kõik ühendused on suletud. Kasutada ainult kavandatud otstarbel.
Mitte kasutada lahtise leegi läheduses.
Säilitamistingimused: Hoida kuivas ja jahedas kohas. Hoida otsese päikesevalguse ja niiskuse eest.
Nõuetele vastavus: See toode vastab EL-i tooteohutussäätusele.

(GA) Sonraíochtaí Táirge:
Meid: 30 litear / h
Abhar: Córas Fuarú, cruach dhomsálta
Usáid Beartaithe: PIN beoir i mbialanna nó ag imeachtaí Faisnéis Sábháilteachta agus Rabhadh: Roimh úsáid, a chinntiú go bhfuil gach nasc séalaithe. Úsáid ach anháin le haighidh na húisde atá beartaithe. Ná húisid in aice le lasracha oscailte.
Treoracha Stórála: Stóráil in áit thririm, fionnuar. Cosain ó solas díreach agus fliuch.
Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge seo rialachán sábháilteachta táirgí an AE.

